

РЕГЛАМЕНТ № 1482/97 НА КОМИСИЯТА

от 28 юли 1997 година

относно разпоредби за прилагане на Регламент № 122/96 на Съвета относно установяване на благоприятно тарифно третиране при внос на определени стоки в свободните зони на Азорските острови и Мадейра на основание на крайната им употреба

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 122/96 на Съвета от 22 януари 1996 г. относно установяване на благоприятно тарифно третиране при внос на определени стоки в свободните зони на Азорските острови и Мадейра на основание на крайната им употреба¹, и по-специално членове 2 и 3 от него;

като има предвид, че молбата на португалските власти по реда на член 2, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 122/96 засяга само свободната зона на Мадейра;

като има предвид, че с оглед цитираната молба и развитието на стопанските дейности в свободната зона на Мадейра, Комисията трябва да състави списък на стоки, подлежащи на освобождаване от митнически сборове по реда на член 2 от Регламент (ЕО) № 122/96, при условие че тези стоки са предназначени за значително преобразуване по смисъла член 24 от Регламент (ЕИО) № 2913/92 на Съвета от 12 октомври 1992 г. относно създаване на Митническия кодекс на Общността², последно изменен с Регламент № 82/97³;

като има предвид, че е подходящо да се определят контролни мерки, гарантиращи допускането на стоките за благоприятно тарифно третиране, поради крайната им употреба по реда на членове от 291 до 304 от Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията⁴, последно изменен с Регламент № 89/97⁵; като определи разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2913/92, както и че операциите по крайната употреба на стоките се извършват в свободната зона на Мадейра според нормативната база за свободните зони, определена в членове от 799 до 842 от Регламент (ЕИО) № 2454/93;

¹ ОВ L 20, 26.1.1996 г., стр. 4.

² ОВ L 302, 19.10.1992 г., стр. 1.

³ ОВ L 17, 21.1.1997 г., стр. 1.

⁴ ОВ L 253, 11.10.1993 г., стр. 1.

⁵ ОВ L 17, 21.1.1997 г., стр. 28.

като има предвид, че мерките на търговската политика се прилагат, когато стоките се внасят за крайна употреба;

като има предвид, че мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета по Митническия кодекс,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Съгласно условията на членове 1 и 2 от Регламент (ЕО) № 122/96 митническите сборове, прилагани за стоки, пуснати в свободно обращение в свободната зона на Мадейра, изброени в списъка в приложение I, се суспендират съгласно условията, определени в членове 2 и 3, до 31 декември 2005 г.

Член 2

1. Митническите органи, отговарящи за надзора на свободната зона на Мадейра, издават разрешителни по реда на член 291, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 2454/93 при писмено заявление от заинтересованото лице.
2. Заявлението отговаря на образца в приложение II. В допълнение към изискваната информация по реда на член 291, параграф 3, заявителят посочва в заявлението за изискваната информация по различните точки, включени в образца. Заявленията се подписват собственоръчно и се датират.
3. Разрешителното за допускане на стоките за свободно обращение по благоприятно тарифно третиране се съдържа в образца в приложение III.

Член 3

1. Пуснатите стоки в свободно обращение в свободната зона с нулева ставка съгласно настоящия регламент остават под митнически надзор по реда на член 82 от Регламент (ЕИО) № 2913/92.
2. Всички операции по крайната употреба трябва да се вписват в стоковите описи по реда на член 293, буква б) и член 817 от Регламент (ЕИО) № 2454/93.
3. В стоковите описи се включва и следната допълнителна информация:
 - а) данни за стоките, пуснати в свободно обращение под режим за крайна употреба;
 - б) данни за предназначенията крайна употреба;
 - в) данни за продуктите, резултат от предназначенията крайна употреба.
4. Пуснатите стоки с нулеви ставка по реда на параграф 1 са предмет на следните условия:

а) продуктите, резултат от предназначенията крайна употреба трябва да са снабдени с доказателство, че преобразуването им е по реда на член 24 от Регламент (ЕИО) № 2913/92;

б) за други продукти:

- при износ, представяне на декларация за износ,
- при унищожаване извън територията на свободната зона, представяне на разрешително за това действие; отпадъците или скрапът, получени след унищожаването, трябва да преминат през митническо третиране, предвидено за стоки, които не са от Общността,
- когато стоките се използват за цели, различни от предвидените по реда на настоящия регламент, се облагат с митни сборове.

Член 4

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след датата на публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 28 юли 1997 година.

За Комисията:

Mario MONTI

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

СПИСЪК НА СУРОВИНИ

Код по КН	Описание
3204 11 00	Синтетични оцветители на органични вещества, определени или не химически; продукти с основа синтетични оцветители на органични вещества; синтетични органични продукти, използвани като флуоресциращи агенти или оцветители, определени или не химически
3204 12 00	
3204 13 00	
3204 14 00	
3204 15 00	
3204 16 00	
3208 10 10	Бои и лакове (включително емайли и гледжосващи) с основа синтетични полимери или химически изменени естествени полимери, разтворени или включени в среда, различна от вода и водосъдържаща среда; разтвори по определението на забележка 4 към настоящата глава
3208 10 90	
3208 20 10	
3208 20 90	
3208 90 19	
3208 90 91	
3208 90 99	
3209	Бои и лакове (включително емайли и гледжосващи) с основа синтетични полимери или химически изменени естествени полимери, разтворени или включени във вода
3301 11 10	Етерични масла (със или без терпен), включително втвърдителни и без примеси; смолести; екстракционни етерични масла; концентрати на етерични масла в мазнини, восък или сродни, получени чрез пречистване или на кисване; терпентинени производни продукти, получени при отстраняване на терпентин от етерични масла; водни дестилати и водни разтвори на етерични масла
3301 11 90	
3301 12 10	
3301 12 90	
3301 13 10	
3301 13 90	
3301 14 10	
3301 14 90	
3301 19 10	
3301 19 90	
3301 21 90	
3301 22 90	
3301 23 90	
3301 24 90	
3301 25 90	
3301 26 90	
3301 29 31	
3301 29 91	
3301 30 00	
3301 90 10	
3301 90 21	
3301 90 90	
3302 10 21	Смеси от благовония и смеси (включително съдържащи спирт) с основа едно или повече такива вещества от вид, използван като суровина в промишлеността: други изделия от благовония от вид, използван в хранително-вкусовата промишленост или производството на напитки. Без съдържание на млечни мазнини, захарин, изоглюкоза, глюкоза или нишесте или съдържащи под 1,5 % млечни мазнини, 5 % захарин или изоглюкоза, 5 % глюкоза или нишесте

3506 99 00	Други готови лепила, неупоменати или посочени на друго място
3823 70 00	Промислени алифатни алкохоли
3901 10 10	Полимери на етилен, в първични форми
3901 10 90	
3901 20 90	
3901 30 00	
3901 90 90	
3202 10 00	Полипропилен
3903 11 00	Полимери на стирол, в първични форми
3903 19 00	
3903 20 00	
3903 30 00	
3903 90 90	
3906 10 00	Полиметилов метакрилат
3907 30 00	Епоксидни смоли
3908	Полиамиди, в първични форми
3909 50 90	Други полиуретани
3910 00 00	Силикон в първични форми
3919	Самозалепващи плочки, листове, пластове, станиоли, ленти и други в плоска форма, пластмасови, навити или не
3921 11 00	Други плочки, листове, пластове, станиоли, ленти
3921 12 00	
3921 13	
3921 14 00	
3921 19	
3921 90 19	
3921 90 20	
3921 90 30	
3921 90 41	
3921 90 43	
3921 90 49	
3921 90 50	
3921 90 60	
4104 10 91	Кожи от едър рогат или яздитен добитък, обезкосмени, различни от кожата от позиции 4108 и 4109
4104 10 95	
4104 10 99	
4104 21 00	
4104 22 90	
4104 29 00	
4104 31	
4104 39	

4407 10 10	Нарязани по дължина трупи и талпи, обелени или не, изравнени, излъскани, със сглобки или не, с дебелина над 6 mm
4407 10 31	
4407 10 39	
4407 10 50	
4407 10 79	
4407 24 10	
4407 24 30	
4407 24 50	
4407 25 10	
4407 25 31	
4407 25 39	
4407 25 50	
4407 26 10	
4407 26 31	
4407 26 39	
4407 26 50	
4407 29 10	
4407 29 20	
4407 29 31	
4407 29 39	
4407 29 50	
4407 29 70	
4407 29 83	
4407 29 85	
4407 91 10	
4407 91 31	
4407 91 39	
4407 91 50	
4407 92 10	
4407 92 30	
4407 92 50	
4407 99 10	
4407 99 30	
4407 99 50	
4413 00 00	Пресована дървесина, формована на блокчета, плочи, ленти или профили
4802	Хартия или картон без покритие от вид, използван за писане, печатане или други графични цели, и пачки или ролки перфокарти, на ролки или листи, различна от хартията от позиции № 4801 или 4803; ръчно изработена хартия или картон
4804	Крафт-хартия или картон без покритие, на ролки или листи, различна от хартията от позиции № 4802 или 4803
4805	Други хартии или картони без покритие, на ролки или листи, без допълнителна обработка според цитираната в забележка 2 към настоящата глава
4806	Пергамент от растителен произход, непромокаеми хартии, паус и други транспарантни хартии, на ролки или листове

4808	Хартия и картон, нагънати (със или без залепени плоски повърхности по тях), крепирани, гофрирани, подсилена или перфорирана, на ролки или листове, различна от хартията от позиция № 4803
5007	Платове, тъкани от коприна или копринени парцали
5112	Платове, тъкани от чепкана вълна или чепкана фина животинска козина
5204 11 00 5204 19 00	Памучни конци за шиене, различни от предлагани за продажби на дребно
5206	Памучна прежда (различна от конци за шиене), със съдържание под 85 % от теглото памук, различни от предлагани за продажби на дребно
5208 31 00 5208 33 00	Памучни платове със съдържание 85 % или повече от теглото памук, с тегло не повече от 200 g/m ² , боядисани: - сплитка „лито“ с тегло под 100 g/m ² ; - три- или четиривлакнеста сплитка кепър, включително пресечен кепър
5209 11 00 5209 31 00 5209 39 00	Памучни платове със съдържание под 85 % от теглото памук, с тегло повече от 200 g/m ² : - без избелване, сплитка „лито“ - избелен, сплитка „лито“ - избелен, други цветове
5210 31 00 5210 32 00 5210 41 00 5210 42 00	Памучни платове със съдържание под 85 % от теглото памук, с тегло не повече от 200 g/m ² : - избелен, сплитка „лито“ - избелен, три- или четири влакнеста сплитка кепър, включително пресечен кепър - от влакно с различни цветове, сплитка „лито“ - от влакно с различни цветове, три- или четиривлакнеста сплитка кепър, включително пресечен кепър
5211 31 00 5211 32 00 5211 41 00 5211 42 00	Памучни платове със съдържание под 85 % от теглото памук, с тегло повече от 200 g/m ² : - избелен, сплитка „лито“ - избелен, три- или четиривлакнеста сплитка кепър, включително пресечен кепър - от влакно с различни цветове, сплитка „лито“ - от влакно с различни цветове, док
5309	Платове от лен
5310	Платове от ютено влакно или от други текстилни влакна от лико от позиция № 5303
5407 51 00 5407 52 00 5407 82 00	Други платове от синтетични влакна: - със съдържание 85 % или повече от теглото полиестерни влакна: - - небелени или избелени боядисани - със съдържание под 85 % от теглото полиестерни влакна - - боядисани
5508 10 11 5508 10 19	Конец за шиене от изкуствено влакно, различни от предлагани за продажби на дребно
5601 30 00	Текстилни парцали и остатъци от текстилно производство

5806	Тесни тъкани платове, различни от стоките от позиция № 5807; тесните платове представляват нетъкана нишка, скрепена посредством залепващ елемент (груба изработка)
5807 10	Тъкани етикети, печати и сродни предмети от текстил, на парче, на ленти или изрязани по форма и размер, без бродерия
5808	Плетки на парче, орнаментална украса на парче, без бродерия, различни от плетени на две или на една кука, пискюли, помпони и сродни артикули
глава 60	Плетени на една или две куки тъкани
7015 10 00	Стъкла за очила с диоптри
7018 10 19 7018 10 30 7018 10 59 7018 10 90	Стъклени топчета, изкуствени перли, имитации на скъпоценни или полускъпоценни камъни и сродни дребни изделия от стъкло
7019 11 00 7019 12 00 7019 19 7019 40 00 7019 51 7019 52 00	Стъкло влакно (включително стъклена вата): - снопчета, жички, нишки и нахъсани нишки - - нахъсани нишки с дължина под 50 mm; - - жички - - други - тъкани от жички - други тъкани: - - с широчина под 30 cm - - с широчина над 30 cm, плетка „лито“, с тегло под 250 g/m ² , с нишки за единична мярка под 136 tex
7104 10 00 7104 90 00	Пиезоелектрически кварц Други синтетични или изкуствени скъпоценни или полускъпоценни камъни
7106 10 00	Сребро на прах
7108 13 50 7108 13 90	Злато (включително злато с платинено покритие), нековано, като полуфабрикат - тънки листове и ленти с дебелина, като се изключи всякаква основа, не повече от 0,15 mm; - други
7109 00 00	Основни метали или сребро, инкрустирани със злато, обработени като полуфабрикати
7110 19 30 7110 19 50 7110 19 90	Платина, некована или като полуфабрикат - тръби или кухи пръчки; - тънки листи и ленти с дебелина, като се изключи всякаква основа, не повече от 0,15 mm - други
8505 90 90	Други части от артикули под № 8505
8506 90 00	Части от галванични елементи и галванични батерии
8507 90 91 8507 90 93 8507 90 98	Други части от електрически акумулатори, включително сепаратори, били те правоъгълни или не (включително квадратни)
8509 90 10 8509 90 90	Части от електромеханични домакински уреди, със самостоятелно работещ електромотор

8511 90 00	Части от оборудване за искрово запалване от всякакъв вид, използвано за двигатели с вътрешно горене или други сродни двигатели (например запалващи магнити, магнито-динамо, искрови бобини, искрови контакти, стартери), генератори (например динамо, токоизменители) и отделни елементи, използвани във връзка с тези двигатели
8512 90 00	Части от оборудване за електрическо осветление или сигнализация (без артикули от позиция № 8539), чистачки, размразители и отоплителни листове, използвани по колелета и моторни превозни средства
8513 90 00	Части от електрически лампи, проектирани да работят със собствен източник на енергия, различни от осветителни тела от позиция № 8512
8514 90 00	Промислени или лабораторни (включително индукционни или изолатори) фурни или пещи; друго промишлено или лабораторно индукционно или изолационно нагряващо оборудване
8516 90 00	Други части от артикули под № 8516
8518 90 00	Други части от артикули под № 8518
8538 90 10	Електронни платки подходящи само за употреба с апарати от позиции № 8535, 8536 или 8537
8540 91 00 8540 99 00	Други части от артикули под № 8540
8541 90 00	Други части от артикули под № 8541
8544 51 00	Други електропроводници за напрежение над 80 V, но под 1000 V, снабдени със съединители
9606	Копчета, клип копчета, стягащи копчета, форми за копчета и други части от тези артикули, копчета за отпечатащи
9607	Ципове и части за тях

ПРИЛОЖЕНИЕ II

ОБРАЗЕЦ ЗА ЗАЯВЛЕНИЕ ЗА БЛАГОПРИЯТНО ТАРИФНО ТРЕТИРАНЕ НА НЯКОИ СТОКИ В СВОБОДНАТА ЗОНА НА МАДЕЙРА НА ОСНОВАНИЕ НА КРАЙНАТА ИМ УПОТРЕБА

Дата:.....

NB: Данните се попълват, като се спазва посоченият ред. Информацията, отнасяща се за стоки, трябва да се дава за всички въпросни стоки.

1. Име или наименование на фирма и адрес

а) на заявителя

б) на оператора в свободната зона

2. Предназначена крайна употреба

а) класиране в Комбинираната номенклатура за внесените стоки

б) търговско и/или техническо описание:

в) предназначена крайна употреба

г) продукти, резултат от предназначената крайна употреба

3. Място, където ще се извършат операциите по предназначената крайна употреба:

4. Оценка за времето, необходимо за завършване на операциите по предназначената крайна употреба

5. Очаквана продължителност на разрешителното

6. Референция за издадените разрешителни:

а) през предходните три години за стоки, идентични на включените в това заявление:

б) по отношение на други стоки, подложени на предназначената крайна употреба:

Дата:.....

Подпис:.....

Упътване за попълване на заявлението

1. *Име или наименование на фирма и адрес:* Когато заявлението се подава на бланка на заявителя, не е необходимо да се попълва раздел 1, буква а), щом като данните ги има вписани в самата бланка. Раздел 1, буква б) се попълва, когато заявителят и операторът са две различни лица.

2. *Предназначена крайна употреба:*

а) класиране в Комбинираната номенклатура: достатъчно е да се впишат само четирите първи цифри на кода, за да може да се издаде разрешителното и да се следи за изпълнението му;

б) търговско и/или техническо описание: описанието следва да е достатъчно ясно и подробно, за да се вземе решение по заявлението, като в частност се реши дали съгласно предоставената информация преобразуването може да се счита за достатъчно;

в) предназначената крайна употреба: тук се описват операциите, които се планират за внесените стоки, за да се стигне до компенсаторните продукти;

г) продукти, резултат от предназначената крайна употреба: посочва се какви ще са компенсаторните продукти, получени от преобразуването на внесените стоки.

3. *Място, където ще се извършат операциите по предназначенията крайна употреба:* посочва се точният адрес на мястото, където ще се извършат операциите.

4. *Оценка на времето, необходимо за завършване на операциите по предназначенията крайна употреба:* вписва се средно необходимото време за обработка на дадена партида (изразена в количество или единици) от стоките, като се посочва и времето, което ще изтече между пускането в свободно обращение за крайна употреба и приключване на операциите по тях.

5. *Очаквана продължителност на разрешителното:* посочва се кога ще се внасят стоките за крайна употреба.

6. *Издадени разрешителни:*

а) през предходните три години за стоки, идентични на включените в това заявление: посочват се данни за издадени разрешителни, а ако няма, се вписва „няма“;

б) по отношение на други за стоки, подложени на предназначенията крайна употреба: посочва се дали стоките от продукти, резултат от крайна употреба, са получили едно или повече разрешителни, и ако е така, се вписват данни за тези разрешителни.

ПРИЛОЖЕНИЕ III

ОБРАЗЕЦ ЗА РАЗРЕШИТЕЛНО ЗА БЛАГОПРИЯТНО ТАРИФНО ТРЕТИРАНЕ НА НЯКОИ СТОКИ В СВОБОДНАТА ЗОНА НА МАДЕЙРА НА ОСНОВАНИЕ НА КРАЙНАТА ИМ УПОТРЕБА

Дата:.....

Относно заявление:.....

NB: Данните се попълват, като се спазва посоченият ред. Разрешителното съдържа данните от заявлението. Когато се дава информация, съдържаща се в заявлението, то представлява неделима част от разрешителното.

1. **Име или наименование на фирма и адрес**

а) на титуляра на разрешителното:

б) на оператора

2. **Стоки с предназначение за крайна употреба**

а) класиране в Комбинираната номенклатура за внесените стоки:

б) търговско и/или техническо описание:

в) определеното преобразуване:

г) продукти, резултат от предназначенията крайна употреба:

3. **Място, където ще се извършат операциите:**

4. **Естество на дейностите по крайната употреба:**

5. **Срок на валидност:**

Дата:.....

Подпис:.....

(печат)